

মিশকাতুল মাসাবীহ (মিশকাত)

হাদিস নাম্বারঃ ৫৫৫৩

পর্ব-২৪: সৃষ্টির সূচনা ও কিয়ামতের বিভিন্ন অবস্থা وبدءُ الْخَلْقِ (كتاب أَحْوَالُ الْقِيَامَةِ)

পরিচ্ছেদঃ প্রথম অনুচ্ছেদ - হিসাব-নিকাশ, প্রতিশোধ গ্রহণ ও মীয়ানের বর্ণনা

الفصل الأول (باب الحساب و القصاص و الميزان)

আরবী

وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يُجَاءُ بِنُوحٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيُقَالُ لَهُ: هَلْ بَلَّغْتَ؟ فَيَقُولُ: نَعَمْ يَا رَبَّ فَتْسَأْلُ أُمَّتَهُ: هَلْ بَلَّغَكُمْ؟ فَيَقُولُونَ: مَا جَاءَنَا مِنْ ذِيْرٍ. فَيُقَالُ: مَنْ شَهُودُكُمْ؟ فَيَقُولُ: مُحَمَّدٌ وَآمَّتُهُ . فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «فِي جَاءَ بِكُمْ فَتَشَهُدُونَ عَلَى أَنَّهُ قَدْ بَلَّغَ» ثُمَّ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَذَلِكَ جَعَلَنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا) رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

- رواه البخاری (3339)

(صَحِيحٌ)

বাংলা

৫৫৫৩-[৫] আবু সাঈদ [আল খুদরী (রাঃ)] হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ (সা.) বলেছেন: কিয়ামতের দিন নৃহ আলাহিস সালাম-কে উপস্থিত করে প্রশ্ন করা হবে, তুমি কি আমার হৃকুম-আহকাম মানুষদের কাছে পৌছিয়েছিলে? তিনি বলবেন, হ্যাঁ, পৌছিয়ে ছিলাম হে আমার রব! তখন তার উম্মতগণকে প্রশ্ন করা হবে, তিনি কি তোমাদেরকে (আমার হৃকুম-আহকাম) পৌছিয়ে দিয়ে ছিলেন? তারা বলবে, আমাদের কাছে (এ দিন সম্পর্কে) কোন ভয় প্রদর্শনকারী আসেনি। তখন নৃহ আলায়হিস সালাম-কে বলা হবে, তোমার সাক্ষী কে আছে? উত্তরে নৃহ আলায়হিস সালাম বলবেন, মুহাম্মাদ (সা.) তাঁর উম্মতগণ! রাসূলুল্লাহ (সা.) বলেন, তোমাদেরকে তখন উপস্থিত করা হবে এবং তোমরা এ সাক্ষ্য দিবে যে, অবশ্যই নৃহ আলায়হিস সালাম তাঁর উম্মাতের কাছে আল্লাহর বাণী পৌছিয়ে দিয়েছিলেন। অতঃপর রাসূলুল্লাহ (সা.) এ আয়াতটি পাঠ করলেন- অর্থাৎ আর আমি তোমাদেরকে এভাবেই একটি মধ্যপদ্ধতি উম্মতরূপে প্রতিষ্ঠিত করেছি, যাতে তোমরা মানব জাতির সাক্ষী হতে পার। আর রাসূল (মুহাম্মাদ) তোমাদের জন্য সাক্ষী হন। (বুখারী)

ফুটনেট

সঙ্গীত: বুখারী ৩৭৪৯, তিরমিয়ী ২৯৬১, মারিফাতুস সুনান ওয়াল আসার লিল বায়হাকী ৫৩৬১, মুসানাফ ইবনু আবী শায়বাহ ২৮৬৩৫, মুসনাদে আবদ ইবনু হুমায়দ ৯১৩, শুআবুল ঈমান ২৬৪, আস্স সুনানুল কুবরা লিল বায়হাকী ১৭৪৫৯, আস্স সুনানুস সুগরা ৩৫১৮।

ব্যাখ্যা

ব্যাখ্যা: এটা আল্লাহ তাআলার বাণী، ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يَحْكُمُ عَلَى الْعَالَمِينَ﴾ (যিহুদীদের অধীক্ষণে) এটা আল্লাহ যেদিন রাসূলগণকে একত্রিত করবেন, অতঃপর বলবেন, “আল্লাহ আল মায়দাহ ৫:১০৯); এর বিপরীত নয়। কারণ সাড়া দেয়া এক জিনিস এবং প্রচার করা অন্য জিনিস। তাছাড়া রাসূলগণ এ বিষয়টিকে আল্লাহর ‘ইলমের উপর ছেড়ে দিবেন।

(وَسَطًا) শব্দের অর্থ মধ্যম। কেউ কেউ ন্যায়পরায়ণ ও শ্রেষ্ঠ বলেন, কারণ তারা নাসারাদের মতো বাড়াবাড়ি করেন না। আর ইয়াভুদীদের মতো অবহেলা বা সম্মানকে খাটো চোখে দেখে না, নবীদের ব্যাপারে তাদের অস্বীকার করা হত্যা করা বা শূলে চড়ানোর মতো অতি বাড়াবাড়ি করে না। উপরন্ত (الوَسْط) এর ব্যাখ্যা (العدل) ন্যায়পরায়ণতা (هو من وسط قو) সে তাদের কওমের মধ্যে শ্রেষ্ঠ।

(شَهِيداً) অর্থাৎ তিনি তোমাদের পর্যবেক্ষক এবং তোমাদের ব্যাপারে অবগত। তিনি তোমাদের কর্মকাণ্ডের প্রতি লক্ষ্য রাখেন এবং কথার প্রশংসা করেন আর তোমাদের জন্য সাক্ষী।

(رَقِيبٌ شَهِيد) অর্থে ব্যবহার হয়েছে। কারণ ন্যায়পরায়ণতার জন্য পর্যবেক্ষণের প্রয়োজন। সে কারণে তাদের গোপন ও বাহ্যিক বিষয়সমূহ অবগত হওয়ার জন্য তিনি তাদের অবস্থাসমূহকে সংরক্ষণ করবেন। অতঃপর তাদের প্রশংসা করবেন। আর এজন্যও যে, তারা সমস্ত উম্মতের মধ্যে ন্যায়পরায়ণ। উম্মতে মুহাম্মাদী পূর্বের উম্মতদের সাক্ষ্য হবেন আর তিনি (সা.) তাঁর উম্মাতের সাক্ষ্য হবেন। সমস্ত নবী সবার সাক্ষ্য প্রদান করবেন। (মিরকাতুল মাফাতীহ)

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুঁঁজিরীক্ষিত

পাবলিশার: হাদিস একাডেমি □ বর্ণনাকারী: আবু সাইদ খুদরী (রাঃ)

Link — <https://www.hadithbd.com/hadith/link/?id=85531>

hadithbd.com